

# ISTRUZIONI relative al Piano di protezione per lo svolgimento delle competizioni di pallavolo

Data: 21.09.2020  
Versione: V1

## Introduzione

Le presenti istruzioni sono state approvate dalla CC il 21.09.2020 e sono conformi alle disposizioni del Regolamento Pallavolo (RP).

La CC potrà apportare progressivamente modifiche alla luce di nuovi sviluppi della situazione.

Tutte le denominazioni relative a persone si applicano sempre a persone di sesso maschile e femminile.

Gli articoli citati si riferiscono agli articoli del Regolamento Pallavolo (RP).

Non è consentito impiegare giocatori risultati positivi al test per COVID-19, che manifestano sintomi di COVID-19 (in base al Piano di protezione per lo svolgimento delle competizioni di pallavolo), che dovrebbero trovarsi in isolamento o in quarantena, che sono in attesa del risultato di un test PCR.

Le violazioni del Piano di protezione per lo svolgimento delle competizioni di pallavolo sono sanzionabili ai sensi dell'Art. 277 e segg. del RP.

## I. Disposizioni generali

### 3. Organizzazione delle competizioni ufficiali

#### Art. 27 Squadre per lega

<sup>1</sup> Ogni club può in linea di massima iscrivere solo una squadra per lega e per sesso. Fanno eccezione i casi descritti al capoverso 2 e i casi in cui l'intera squadra si trovi in isolamento o in quarantena (per disposizione del servizio medico cantonale). Se l'intera squadra di un campionato e di un sesso si trova in isolamento o in quarantena e non è possibile un rinvio della partita, nella relativa CU può essere utilizzata la squadra dello stesso sesso militante nella lega immediatamente inferiore, oppure la squadra U23 dello stesso sesso in sostituzione della squadra messa in isolamento o in quarantena.

### 4. Quota sociale e licenze

#### Art. 37 Principi fondamentali

<sup>8a</sup> Un giocatore Junior può essere eccezionalmente impiegato nella LN, previa autorizzazione della CCI, in più di due leghe Adulti del club originario se uno o più giocatori della stessa squadra si trovano in isolamento o in quarantena (per disposizione del servizio medico cantonale). La CCI concede l'autorizzazione eccezionale per ogni singolo giocatore e per singole partite. L'autorizzazione eccezionale della CCI deve essere concessa al giocatore Junior in questione per ogni singola partita.

#### Art. 41 Impiego e qualificazione

<sup>1a</sup> Gli impieghi di un Junior con autorizzazione eccezionale ai sensi dell'Art. 37 non sono validi ai fini di una qualificazione nella lega o classe d'età in questione.

#### **Art. 42**                    **Precisazioni relative al diritto di partecipazione**

<sup>1a</sup> Gli impieghi di un Junior con autorizzazione eccezionale ai sensi dell'Art. 37 non sono validi per una qualificazione nella lega o classe d'età in questione.

### **8. Svolgimento delle Competizioni Ufficiali**

#### **Art. 80**                    **Protocollo dell'incontro**

Il protocollo dell'incontro per CU è disciplinato nell'allegato. Si applicano regolamenti diversi, indicati nel presente documento.

#### **Art. 82**                    **Preparazione della palestra e del materiale**

- j. È riservato quanto dispone il piano di protezione dei gestori degli impianti.

### **9. Diritti e doveri delle persone ufficiali**

#### **Art. 90**                    **Capitano della squadra / Capitano della partita**

<sup>2a</sup> Con l'apposizione della firma prima della partita, il capitano della squadra o l'allenatore conferma che nel giorno della partita tutti i giocatori, nonché eventuali allenatori, assistenti allenatori, medici, fisioterapisti e scout presenti non sono risultati positivi alla COVID-19, non manifestano sintomi di COVID-19 (in base al Piano di protezione per lo svolgimento delle competizioni di pallavolo), non dovrebbero trovarsi in isolamento o in quarantena né sono in attesa del risultato di un test PCR.

<sup>3a</sup> Le restrizioni imposte dal Piano di protezione per lo svolgimento delle competizioni di pallavolo e dal Piano di protezione dei gestori degli impianti non danno diritto ad alcuna annotazione sul foglio dell'incontro (in particolare nessuna protesta).

### **10. Orario d'inizio e spostamento dell'orario d'inizio**

#### **Art. 95**                    **Spostamento dell'orario d'inizio**

<sup>5</sup> Il primo arbitro può stabilire un rinvio dell'orario d'inizio a causa di misure igieniche senza dover chiedere il consenso delle squadre.

### **11. Forfait ed esclusione dal campionato**

#### **Art. 98**                    **Forfait di partita**

<sup>1</sup> Una partita è considerata persa per forfait per una o entrambe le squadre se:

- n. un giocatore o più giocatori della stessa squadra sono stati messi in isolamento o in quarantena, la partita non può essere rinviata (nessuna possibilità alternativa) e non si può far partecipare una seconda squadra o non è disponibile un numero di giocatori sufficiente.

#### **Art. 100**                    **Esclusione dal campionato**

<sup>1a</sup> Non sono presi in considerazione ai fini dell'esclusione dal campionato i forfait basati sull'Art. 98, cpv. 1, lett. n).

### III. Competizioni Nazionali

#### 2. Leghe Nazionali (LN)

##### Art. 142 Competizioni consecutive

<sup>2</sup> In caso di competizioni consecutive, è necessario provvedere alle misure igieniche previste dal piano di protezione. Si consiglia di programmare un tempo sufficiente tra le competizioni e di aumentare in modo adeguato gli orari riservati alle partite o provvedere al loro eventuale spostamento.

##### Art. 144 Classifica

In caso di campionato non completato, la CC decide inappellabilmente in merito alla classifica valida.

##### Art. 149 Preparazione della palestra e del materiale nelle leghe nazionali

- s. È riservato quanto dispone il piano di protezione dei gestori degli impianti.

##### Art. 161 Richieste per lo spostamento di una partita

<sup>1</sup> Possono essere presentate alla CSI delle richieste per lo spostamento di partite a causa di:

- f. quarantena o isolamento prescritti dal servizio medico cantonale per almeno cinque giocatori della stessa squadra;
- g. divieto cantonale o comunale di svolgere manifestazioni;

<sup>3a</sup> Non sussiste alcun diritto allo spostamento di una partita.

#### 4. Coppa Svizzera

##### Art. 184 Stabilire le date delle partite

<sup>8</sup> Se a causa di una situazione di quarantena è necessario riprogrammare una partita, questa non può essere fissata più tardi di cinque giorni prima della fine del girone successivo. Se non è possibile individuare una nuova data, la squadra in isolamento o in quarantena perde la partita per forfait.

##### Art. 186 Esclusione per forfait

<sup>2</sup> Non è previsto un periodo di esclusione se una partita è stata persa in conseguenza della situazione pandemica (COVID-19).

### VI. Disposizioni penali e procedurali

#### 1. Disposizioni penali

##### Art. 280 Catalogo delle multe

<sup>1</sup> Le infrazioni di natura organizzativa e amministrativa vengono multate secondo il catalogo delle multe in allegato. Non sono previste multe per forfait conseguenti alla situazione pandemica (COVID-19).

## VIII. Allegati

### 1. Protocollo dell'incontro

- Niente strette di mano o saluti pugno contro pugno tra le squadre e gli arbitri
- Rispettare la regola del distanziamento

Orario	Descrizione	Arbitri	Squadre
H-3	Presentazione dell'incontro (cfr. schema)	<ul style="list-style-type: none"><li>• I due arbitri e i giudici di linea si dispongono lungo la linea laterale del campo (a sinistra e a destra della linea di centrocampo, con lo sguardo rivolto verso la tribuna principale).</li><li>• Lo Speaker annuncia la partita e presenta il capitano della squadra della squadra ospite e poi quello della squadra di casa.</li><li>• Il 1° arbitro fischia, le squadre ritornano alle proprie panchine.</li><li>• Il marcatore depenna i membri della squadra assenti dal foglio dell'incontro.</li></ul>	<ul style="list-style-type: none"><li>• Le squadre si dispongono sulla linea di fondo per la presentazione delle squadre.</li><li>• Non si effettua alcun saluto sotto rete tra i giocatori delle due squadre (niente strette di mano, saluti pugno contro pugno o altro).</li><li>• Non appena il 1° arbitro ha fischiato, la squadra ritorna alla propria panchina.</li><li>• I sei giocatori iniziali del 1° set e il libero designato devono sedersi sulla panchina per una presentazione individuale. I giocatori di riserva e l'eventuale libero sostitutivo raggiungono la zona di riscaldamento o stanno in piedi tra la panchina della squadra e la zona di riscaldamento.</li></ul>
H-2'30	Presentazione degli arbitri  Presentazione dei primi giocatori e libero (designato), dell'allenatore e dell'assistente allenatore	<ul style="list-style-type: none"><li>• Dopo la presentazione dei due arbitri, il 1° arbitro sale sulla sedia, il 2° arbitro va al tavolo del marcatore e i giudici di linea alle loro rispettive posizioni.</li><li>• Lo Speaker annuncia i nomi e i numeri di maglia dei primi sei giocatori, del libero (designato), dell'allenatore e dell'assistente allenatore.</li></ul>	<ul style="list-style-type: none"><li>• Ogni giocatore iniziale e il libero designato della squadra che serve, all'annuncio del nome, si porta in campo alzando il braccio. L'allenatore e l'assistente allenatore alzano il braccio quando vengono presentati.</li><li>• In seguito sarà presentata analogamente la squadra che riceve.</li><li>• Gli altri giocatori verranno presentati durante la partita qualora entrassero in campo come giocatori di riserva (o come liberi di riserva).</li></ul>

- Tra i set: Le due squadre cambiano campo a un segnale del 1° arbitro, con entrambe le squadre (inclusi giocatori di riserva e allenatori/assistenti) che si muovono in senso antiorario e attraversano il campo di gioco ai lati opposti dei pali di sostegno della rete, in modo da evitare il più possibile i contatti tra le due squadre nella zona antistante le panchine delle squadre e il tavolo del marcatore.
- Dopo la partita (come da schema):
  - Le squadre si dispongono sulla linea di fondo per la presentazione delle squadre
  - Gli arbitri e i giudici di linea rimangono sulla linea laterale, con lo sguardo rivolto verso la tribuna principale
  - Lo Speaker annuncia il risultato finale, le squadre e gli arbitri battono le mani

